



ROYAL NORWEGIAN MINISTRY OF
CLIMATE AND ENVIRONMENT

مكتب الوزير

الوزراء المسؤولون عن شؤون البيئة
جهات التنسيق التابعة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة في جميع الدول الأعضاء

رقمكم المرجعي رقمنا المرجعي التاريخ
2021 6 تشرين الأول/أكتوبر 2021 246-1039/19

أصحاب السعادة، زملائي وأصدقائي الأعزاء،

يسرني بالغ السرور أن أقدم نسخة محدثة من المسودة الأولية للإعلان الوزاري، التي يتعين النظر فيها لاعتمادها في الدورة الخامسة المستأنفة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة، المقرر عقدها في الفترة من 28 شباط/فبراير إلى 2 آذار/مارس 2022.

قامت الرئاسة بالبدء في الأعمال التحضيرية للإعلان الوزاري للدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة بالفعل في نيسان/أبريل 2020. وبعد جولتين من [الإسهامات الخطية](#) من الدول الأعضاء وأصحاب المصلحة، قُدمت مسودة أولية للإعلان الوزاري إلى مكتب جمعية الأمم المتحدة للبيئة في تشرين الأول/أكتوبر من العام الماضي. ثم عُقدت العملية بسبب جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، والمقرر لاحقاً لتنظيم عقد الدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة في جزأين. وقد أقرت الجلسة الإلكترونية الأولى للدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة، التي عقدت في الفترة من 22 إلى 23 شباط/فبراير 2021، مجموعة من [الرسائل التوافقية](#).

وبينما نتطلع الآن إلى الدورة الموضوعية للدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة، نود أن نستأنف عملية التشاور السابقة وأن نأخذ في الاعتبار ما حققناه بالفعل. وتستند المسودة الأولية المحدثة للإعلان الوزاري إلى الإسهامات الواردة من الدول الأعضاء وأصحاب المصلحة، مع التركيز بشكل واضح على الموضوع العام للدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة: **تعزيز الإجراءات من أجل الطبيعة لتحقيق أهداف التنمية المستدامة**.

ومازالت رؤية الوثيقة تتمثل في اعتبار الإجراءات العاجلة والتحويلية لوقف فقدان التنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية ولعكس اتجاهه أساسية لتحقيق أهداف التنمية المستدامة للأمم المتحدة وإعادة بناء عالم قادر على الصمود ومستدام بعد الجائحة. وينبغي أن يعكس الإعلان أيضاً المعالم الهامة خلال هذا العام. ونتطلع إلى عملية تشاور لزيادة أهمية الرسائل الواردة في الإعلان ومواصلة البناء على جوانب موضوع العمل. ولهذا الغرض، أدرجنا بعض العناصر النائبة التي يُقترح فيها النص في مرحلة لاحقة. وبسبب هذه الجائحة، تتضاءل الفرص المتاحة للتشاور مباشرة مع الوزراء، ونتوقع عبء عمل كبير مرتبط بالأعمال التحضيرية للدورة المستأنفة. ولذلك اخترنا أن نبدأ عملية التشاور في وقت مبكر وأن نشير إلى الجدول الزمني الوارد أدناه لتلقي المزيد من الإسهامات والتوجيهات من الدول الأعضاء وأصحاب المصلحة.

العنوان البريدي: Postboks 8013 Dep 0030 Oslo

عنوان المكتب: 20 Kongens gate هاتف: +47 22 24 90 90

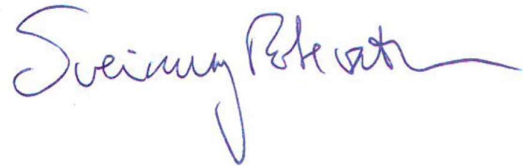
Org. nr.: 972 417 882

الجدول الزمني المقترح لعملية التشاور بشأن الإعلان الوزاري

- 5 تشرين الأول/أكتوبر نسخة محدثة من المسودة الأولية للإعلان الوزاري، التي يتعين النظر فيها في اجتماع مكتب جمعية الأمم المتحدة للبيئة.
- 26 تشرين الأول/أكتوبر إحاطة غير رسمية عن عملية التشاور التي عقدتها رئاسة جمعية الأمم المتحدة للبيئة خلال الاجتماع السنوي الثامن للجنة الفرعية في نيروبي، بدعم من الأمانة.
- أواخر تشرين الثاني/نوفمبر الموعد النهائي لتقديم إسهامات الدول الأعضاء وأصحاب المصلحة إلى المسودة الأولية للإعلان الوزاري.
- كانون الأول/ديسمبر ستُعْمَمُ مسودة منقحة للإعلان الوزاري.
- ستعقد رئاسة جمعية الأمم المتحدة للبيئة اجتماعاً تشاورياً غير رسمي مفتوح العضوية عبر الإنترنت، بدعم من الأمانة.
- كانون الثاني/يناير 2022 ستعقد رئاسة جمعية الأمم المتحدة للبيئة مشاورات غير رسمية مفتوحة العضوية في نيروبي في سياق لجنة الممثلين الدائمين، بدعم من الأمانة.
- تعميم المسودة النهائية للإعلان الوزاري.
- شباط/فبراير 2022 المشاورات المفتوحة العضوية، حسب الاقتضاء، بما في ذلك على هامش اجتماع لجنة الممثلين الدائمين المفتوحة العضوية المقرر عقده في الفترة 21-25 شباط/فبراير 2022.
- آذار/مارس 2022 اعتماد الإعلان الوزاري بتوافق الآراء في الدورة المستأنفة للدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة، 28 شباط/فبراير-2 آذار/مارس 2022.

وأطلع إلى تلقي إسهاماتكم البناءة.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



سفينونغ روتيفاتن

وزير المناخ والبيئة النرويجية

رئيس الدورة الخامسة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة